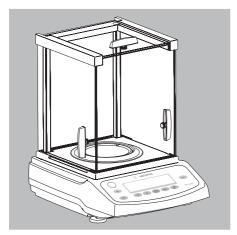
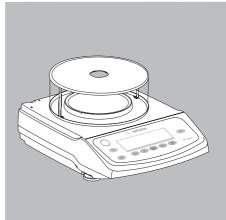


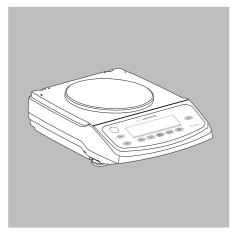
Operating Instructions

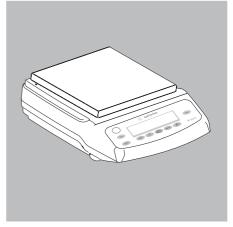
Sartorius M-pact Series

Electronic Analytical and Precision Balances











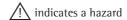
Contents

Warnings and Safety Precautions	4
Getting Started Installation	5 6
Leveling the Balance	10
Below-Balance Weighing	11
below-balance weighing	- ' '
Operation	12
Display and Operating Elements	12
Basic Weighing Function	13
Calibration and Adjustment	14
Configuration (Operating Menu)	17
Functions of the Keys during	
Configuration	17
Menu Navigation; Example:	
Setting the Language	18
Parameter Settings: Menu	19
Parameter Settings: Overview	20
Application Programs	26
Counting	26
Weighing in Percent	28
Calculation	30
Animal Weighing/Averaging	32
Net-total Formulation	34
Totalizing	36
Mass Unit Conversion	38
Density Determination	40
ISO/GLP-compliant Printout/Record	43
Data Interface	45
Troubleshooting Guide	46
Care and Maintenance	47
Recycling	48
Overview	49
Specifications	49
Accessories	52
EC Declaration of Conformity	54

Symbols

The following symbols are used in these instructions:

- indicates required steps
- indicates steps required only under certain conditions
- describes what happens after you have performed a particular step
- indicates an item in a list



Warnings and Safety Precautions

Safety

To prevent damage to the equipment, please read these operating instructions carefully before using the balance.



Do not use this equipment in hazardous areas.



The balance may be opened only by trained service technicians.



/!\ Disconnect the balance from power before connecting or disconnecting peripheral devices.



/!\ If you operate the balance under ambient conditions subject to higher safety standards, you must comply with the applicable installation regulations.



!\ Exposure to excessive electromagnetic interference can cause the readout value to change. Once the disturbance has ceased, the instrument can be used again in accordance with its intended purpose.

Make sure that no liquid enters the equipment housing; use only a slightly moistened cloth to clean the balance.



Installation

/!\ Make sure the voltage rating printed on the power supply is identical to your local line voltage.

Proceed with extreme caution when using pre-wired RS-232 connecting cables, as the pin assignments may not be compatible with Sartorius equipment. Before connecting the cable, check all pin assignments against the cabling diagrams and disconnect any lines that are assigned differently.



/!\ If there is visible damage to the equipment or power cord, disconnect the equipment from power and lock it in a secure place to ensure that it cannot be used for the time being.

- Connect only Sartorius accessories and options, as these are optimally designed for use with your balance. The operator shall be solely responsible for installation and testing of any modifications to Sartorius equipment, including connection of cables or equipment not supplied by Sartorius. On request, Sartorius will be happy to provide information on operating specifications (in accordance with the Standards for defined immunity to interference).
- Do not open the balance housing. If the seal is broken, this will result in forfeiture of all claims under the manufacturer's warranty.
- \bigcirc If you have any problems with your balance, contact your local Sartorius customer service center.

Getting Started

Storage and Shipping Conditions

 Do not expose the balance to extreme temperatures, moisture, shocks, blows or vibration.

Unpacking the Equipment

- After unpacking the equipment, please check it immediately for any external damage.
- If you detect any damage, proceed as directed in the chapter entitled "Care and Maintenance," under "Safety Inspection."
- Save the box and all parts of the packaging for any future transport.
 Disconnect all cables before packing the balance for shipping.

Equipment Supplied

- Balance
- Weighing pan
- Pan support (only for models with a round weighing pan)
- AC adapter with country-specific power cord

Additional equipment supplied with models AX224. AX124:

- Draft shield chamber with sliding doors
- Shield ring
- Shield plate
- Dust cover

Additional equipment supplied with models AX623, AX423:

- Draft shield chamber with sliding doors

Installation

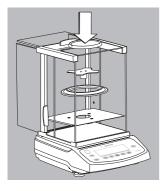
Choose a location that is not subject to the following negative influences:

- Heat (heater or direct sunlight)
- Drafts from open windows and doors
- Excessive vibration during weighing
- Excessive moisture

Conditioning the Balance

Moisture in the air can condense on cold surfaces whenever the equipment is moved to a substantially warmer place. To avoid the effects of condensation, condition the weighing instrument for 2 hours at room temperature, leaving it unplugged from AC power.

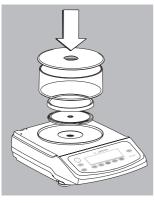
Installation



Setting Up the Balance

Instruments with sliding-door draft shield chamber:

- Place components inside the chamber in the following order:
- Shield plate
- Shield ring
- Pan support
- Weighing pan



Instruments with a round glass draft shield:

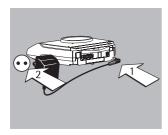
- Position the components listed below in the order given:
- Place the lower lid on the balance/scale with the raised edge facing upwards and turn it until it is firmly in position
- Pan support
- Weighing pan
- Glass draft shield
- Place the upper lid on the draft shield with the raised edge facing downwards

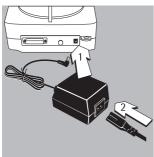


- Instruments with a round weighing pan
- Position the components listed below in the order given:
- Pan support
- Weighing pan

Instruments with a rectangular weighing pan:

 Place the weighing pan on the balance, so that the rubber guide elements underneath the weighing pan fit exactly into the holes on the pan support.







Connecting the Balance to AC PowerUse only original Sartorius AC adapters. For use within Europe: part no. 6971412

- 1) Connect the angle plug to the balance
- 2) Connect the AC adapter to the wall outlet (mains)

AC Adapter with Country-specific Power Cord Some models come with separate country-specific power cords for the AC adapter. In India, use only original Sartorius AC adapter part no. 6971983.

- 1) Connect the angle plug to the balance
- 2) Select the power cord for your area and connect it to the AC adapter
- 3) Plug the power cord into the wall outlet (mains)

Use an original Sartorius AC adapter with a wide input voltage range (100 to 240 V~), order no. 6971966, and replaceable power cord: 6900900 (Europe, Indonesia, Vietnam) 6900901 (US/CDN, Philippines, Thailand, Taiwan) 6900905 (Australia, New Zealand) 6971945 (UK, Hong Kong, Malaysia, Singapore) 6971964 (India) 6971978 (China)

Safety Precautions

Plug-in AC Adapter 6971412 and Benchtop AC Adapter 6971983: The AC adapter rated to Class 2 can be plugged into any wall outlet without additional safety precautions.

Benchtop AC Adapter 6971966:

The AC adapter rated to Class 1 can be plugged into any wall outlet without additional safety precautions.

The ground terminal is connected to the balance housing, which can be additionally grounded for operation. The data interface is also electrically connected to the balance housing (ground).

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits pursuant to part 15 of FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with these instructions, may cause harmful interference to radio communications.

For information on the specific limits and class of this equipment, please refer to the Declaration of Conformity. Depending on the particular class, you are either required or requested to correct the interference.

If you have a Class A digital device, you need to comply with the FCC statement as follows: "Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense."

If you have a Class B digital device, please read and follow the FCC information given below: "However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

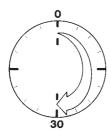
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help."

Before you operate this equipment, check which FCC class (Class A or Class B) it has according to the Declaration of Conformity included. Be sure to observe the information of this Declaration.



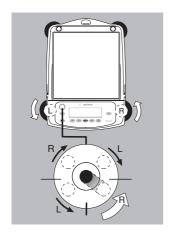
Connecting Electronic Peripheral Devices

 Make sure to unplug the balance from AC power before you connect or disconnect a peripheral device (printer or computer) to or from the interface port.



Warmup Time

To ensure accurate results, the balance must warm up for 30 minutes before operation. Only after this time will the instrument have reached the required operating temperature.



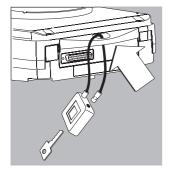
Leveling the Balance

Purpose:

To compensate for unevenness at the place of installation

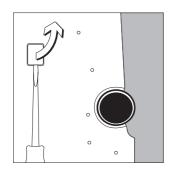
Always level the balance again any time after it has been moved to a different location. Only the 2 front feet are adjusted to level the balance.

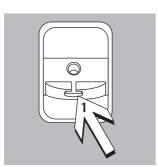
- Retract the two rear feet (only on models with a rectangular weighing pan).
- Turn the 2 front feet as shown in the diagram until the air bubble is centered within the circle of the level indicator.
- > In most cases this will require several adjustment steps.
- On models with a rectangular weighing pan: extend the 2 rear feet until they touch the surface on which the halance rests.



Anti-theft Locking Device

• To secure the balance at the place of installation, fasten a chain or a lock to the lug located on the rear panel of the balance.





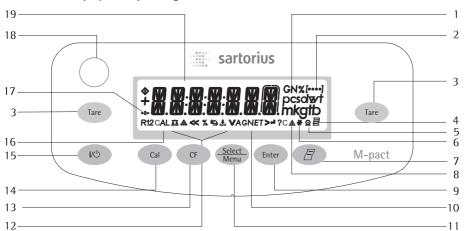
Below-Balance Weighing

A port for a below-balance weighing hanger is located on the bottom of the balance.

- Below-balance weighing is not permitted in legal metrology.
- Open cover plate on the bottom of the balance. Important: set the balance on its side to access the cover plate. DO NOT turn the balance upside-down.
- Using the built-in hook 1: Attach the sample (e.g., using a suspension wire) to the hanger.
- O Install a shield for protection against drafts if necessary.

Operation

Overview of Display and Operating Elements



Position	Designation
1	Weight units
2	Menu level indicator
3	Taring
4	Symbol:
	"GLP printing mode active"
5	Symbol: "Printing mode active"
6	Symbol:
	"Application program active"
7	Data output:
	Press this key to send readout
	values to the built-in data
	interface.
8	Calculated-value indicator
	(i.e., not a weight value)
9	Start an application program
10	Symbol: Gross or net value
11	Select an application program
	Open the operating menu
12	Symbols for active application
	(☎¸ ♣, %, ८), ♣, A, C)

Position	Designation
13	Delete (Clear Function)
	This key is generally used to
	cancel functions:
	 Quit application program
	 Cancel calibration/adjustment
	routine Exit the operating menu
14	Start calibration/adjustment routine
15	On/off
16	Symbol:
	Calibration/adjustment function
17	Symbols for zero range
• •	(verified models only)
18	Level indicator
19	Weight value displayed
	in selected weight unit
Symbols	· ·
<<	Save settings and exit the
	operating menu
<	One menu level higher
V	Scroll through menu items
>	Next item on current menu level
اے	Select a parameter setting

Basic Weighing Function

Features

- Taring the balance
- Printing weights

Preparation

- Switch on the balance: Press (1/6)
- Tare the balance, if necessary: Press (Tare)

- If necessary, change the configuration settings:
 see the chapter entitled "Configuration"
- If desired, load the factory settings: see the chapter entitled "Configuration"
- Additional Functions

 Switching off the balance:
 Press (10)

Example Simple Weighing

	Step	Key (or instruction)	Displ	ay/Printou	ıt	
1.	Switch on the balance Self-test is performed, followed by automatic initial tare function.	(NO)		0.0 g		
2.	Place container on weighing pan (in this example: 11.5 g).	<u>+</u>	+	1 1.5 g		
3.	Tare the balance	Tare		0.0 g		
4.	Place sample in container (in this example: 132 g).	<u></u>	+	132.0 g		
5.	Print weight.		N	+	132.0 g	9

Calibration and Adjustment

Purpose

Calibration is the determination of any difference between the measured value displayed and the true weight (mass) of a sample. Adjustment is the correction of this difference, or its reduction to an allowable level within maximum permissible error limits.

Features

Calibration/adjustment can be performed only when:

- there is no load on the balance.
- the balance is tared, and
- the internal signal is stable.
- the weight displayed for the sample on the balance must not differ from the nominal weight by more than 2%.

If these conditions are not met, an error message is displayed ("ERR 02").

You can use any of the following weight units in calibration/adjustment: EAL.UNIT: GRAMS, KILDGR. or POUNDS

For details on generating an ISO/GLP-compliant printout of calibration/adjustment results, see page 43.

Following calibration/adjustment, the application program is cleared.

Internal Calibration/Adjustment
In the operating menu, select

EAL.-AJJ: EAL.INT. before beginning.
The built-in motorized calibration
weight is applied and removed automatically for internal calibration.

- Select calibration/adjustment: Press Cal
- > The built-in weight is applied automatically
- > The balance/scale is adjusted
- > The built-in calibration weight is removed.

Internal Calibration/Adjustment

Set the following parameters:

SETUP: BAL.SCAL.: CAL.-ADJ.: CAL.INT. (menu code 1.1.9.4)

The built-in motorized calibration weight is applied and removed automatically for internal calibration.

Step	Key (or instruction)	Display	
1. Tare the balance/scale	Tare	0.0 g	
2. Start calibration	Cal	CAL.INT.	
The built-in weight is applied automatically		CAL.RUN.	
3. Calibration/adjustment executed		CAL.EN]	
4. The built-in weight is removed		0.0 g	

15

External Calibration

Parameters (changes in factory settings): SETUP: BAL.SCAL.: CAL.-ABJ.: CAL.EXT. (menu code 1.1.9.1)
The required calibration weight is configured at the factory (see "Specifications")

Step	Key (or instruction)	Display
1. Tare the balance	Tare	0.0 g
2. Start calibration.	Cal	CAL.EXT.
Once you store the zero point the required calibration weight is prompted (flashing display)		- 5000.0 g
3. Apply the prompted calibration weight (in this example: 5000 g) Weight too light: a minus sign "-" is shown Weight too heavy: a plus sign "+" is shown	-	5000.0 g
The display stops flashing as soon as the weight value is within the defined limit.		
4. Calibration/adjustment executed;		CAL.EN]
then the calibration weight is displayed		+ 5000.0 g
5. Remove the calibration weight	<u>†</u>	0.0 g

Configuration (Operating Menu)

You can configure the balance; i.e., adapt it to individual requirements.

Functions of the Keys during Configuration

Symbol	Key	Function
V	<u>Select</u> <u>Menu</u>	Scroll through menu items
>	Enter	One menu level lower
4	Enter	Confirm menu item
	CF (press and hold)	Save settings and exit menu from any position
<<	CF	Save settings and exit menu
<	CF	One menu level higher
[••••]		Indicates menu level

Menu Navigation

Example: Setting the Language

Step	Key (or instruction)	Display
Open the menu: In weighing mode: first menu item is shown	Select (hold)	APPLIC.
2. Scroll upward within the menu level; after the last menu code, the first code is displayed again	Repeatedly: Select Menu	INPUT LANGUAG.
3. Select menu level (scrolls to the right)	Enter	ENGLISH °
5. Change setting: Scroll until the desired setting is shown	Select Menu	ESPANOL
6. Confirm the menu code ; "o" indicates the active setting	Enter	ESPANOL °
7. Return to the next higher menu level (from the fourth level)Set other menu items as desired	CF Select Menu , Enter	LENGUA
8. Save settings and exit menu	Repeatedly:	+ B.
or		
○ Exit menu without saving changes	(VV)	
> Restart your application		0.0 g

Parameter Settings: Menu

Level 1 [•] Level 2 [••]	Level 3 [•••]	Menu code
SETUP —	BALISCAL.		1. 1. 1.
	Balance/balance parameters	— RPP.FILT. Application filter	1. 1. 2.
		— STAILANG. Stability range	1. 1. 3.
		— TARING Taring — AUTOZER. Auto zero	1. 1. 5
			1. 1. 6 1. 1. 7.
		— DISPLAY Display accuracy	1. 1. 7.
		— [AL./A]U. Function of the (a) key	1. 1. 9.
		ERLUNIT Weight unit for calibration	1. 1. 11.
	— INTERF.Interface —	TOUT Poud rate	1. 5. 1.
		PARTIY Parity	1. 5. 2.
		├── \!!!!!!! Number of stop bits	1. 5. 3.
		HBMDSHK Handshake mode	1. 5. 4.
		— DATABIT Number of data bits	1. 5. 5.
	PRNT.OUT	PRINT (manual/automatic) 51098UT. Stop automatic printing	1. 6. 1.
	Settings for print function	STUPHUL. Stop automatic printing	1. 6. 2.
		= RUT.EYEL. Time-dependent autom. printin 	g 1. 6. 3.
		HR./PRI. Tare bal./balance after ind. prin	1 6.4.
		— PRI.INIT. Printout of appl. parameters — FORMAT Line format for printout	1. 6. 5.
		GLP ISO/GLP-compliant printout	1. 6. 7.
		TIME: 12/24 h	1. 6. 7.
		DATE: Format	1. 6. 9.
	— EXTRAS —	MENII	1. 8. 1.
	Additional functions	— STGNBL Acoustic signal (been)	1. 8. 2.
			1. 8. 3.
		FYIKEY External switch function	1. 8. 4.
		- IMMIIII Power-on mode	1. 8. 5.
		— #HLKL !! Display backlighting	1. 8. 6.
	— RESET —	MENU Factory settings	1. 9. 1.
APPLIC. ——	WEIGH	### ##################################	2. 1.
Application	— UNIT Toggle wt. unit ——	——— IISP.IIG. Display accuracy	2. 2. 2.
programs	— EDUNT. Counting —	RESOLUT. Resolution	2. 3. 1.
	05055077777	☐ REF.UP III. Autom. ref. sample updating	2. 3. 2.
	PERLENT Weighing in percen	It — IELPLIS Decimal places	
	TOTAL Totalizing	on — LUTP.PRT. Printout of components	2. 5. 1. 2. 6. 1.
	= BNIMBL II Animal weighing =	REF.UPBT. Autom. ref. sample updating it	2. 7. 1.
	Tivi Tivi Ew. Allilliai weigiling	START	2. 7. 1.
	— EALE. Calculation —	METHOD (operator) DELPLES Decimal places	2. 8. 1.
	eneer careanation	DEC.PLCS Decimal places	2. 8. 2.
		ion — IEE.PEES Decimal places	2. 9. 1.
INPUT Input	—— IINO. ————————————————————————————————————	ID input; max. 7 characters	3. 1.
INFO Information	on— VERSION, SER.NO., MODEL -	——— Display software ver., serial no., model	4. 1./.2./.3.
LANGUAG. ——	ENGLISH (factory setting)		5. 1.
	ENGLISH (factory setting) BEUTSEH (German)		5. 2.
	— FRAME (French)		5. 3.
	— ITAL. (Italian) — ESPANOL (Spanish)		5. 4.
	— ESPANOL (Spanish)		5. 5.
	— PYLLKMM (Russian)		5. 6.
	POLSKI (Polish) COJES Menu shows codes (no		5. 7. 5. 8.

Level 1	Level 2 【●● 】	Level 3	Level 4	Menu code
SETUP —	BAL.SEAL. Balance parameters	Ambient o o conditions (Filter adaptation)	V.STABLE Very stable STABLE UNSTABL V.UNSTBL. Very unstable	1. 1. 1. 1 1. 1. 1. 2 1. 1. 1. 3 1. 1. 1. 4
		— APP.FILT. — o Application filter —	FINAL.R.B. Final readout mod FILLING Filling mode	de 1. 1. 2. 1 1. 1. 2. 2
		Stability range o	1/4 DIG. (digit) 1/2 DIG. 1 - DIGIT 2 - DIGIT 4 - DIGIT 8 - DIGIT	1. 1. 3. 1 1. 1. 3. 2 1. 1. 3. 3 1. 1. 3. 4 1. 1. 3. 5 1. 1. 3. 6
	-	— TARING — o	W/O STBW/o stability) W/ STAB After stability)	1. 1. 5. 1 1. 1. 5. 2
	Basic weight through unit "Toggling betwee Units" — BISP.BIG. — o ALL Display MINUS !		1. 1. 6. 1 1. 1. 6. 2	
		Basic weight —	For list of units, see "Toggling between Weight Units"	1. 1. 7. 1 1. 1. 7. 23
		Display —		1. 1. 8. 1 1. 1. 8. 2 1. 1. 8. 6
	_	Function of the Cal key	EAL.EXT. External cal./adj. EAL.INT. Internal cal./adj. BLOCKED (a) key blocked	1. 1. 9. 1 1. 1. 9. 2 1. 1. 3. 3
		— EAL.UNIT. Unit — o for calibration weight	GRAMS KILOGR. Kilograms POUN D S	1. 1.11. 1 1. 1.11. 2 1. 1.11. 3

Level 1 [•]	Level 2 ●●	Level 3	Level 4	Menu code
SETUP ——	INTERF. Interface	BAUD rate o	600 1200 2400 4800 9600 19200	1. 5. 1. 3 1. 5. 1. 4 1. 5. 1. 5 1. 5. 1. 6 1. 5. 1. 7 1. 5. 1. 8
		Parity o	ODD EVEN NONE	1. 5. 2. 3 1. 5. 2. 4 1. 5. 2. 5
		No. of stop bits o	IBIT 2 BITS	1. 5. 3. 1 1. 5. 3. 2
		HANDSHK. — o mode	SFTWARE HRIWARE NONE	1. 5. 4. 1 1. 5. 4. 2 1. 5. 4. 3
	—— PRNT.OUT — Printing fct.	No. of data bits o	TITE C SITE 0	1. 5. 5. 1 1. 5. 5. 2
		— BAT.REE. Com- o	5BI (ASCII) PRINTER (GLP-printout)	1. 5. 6. 1 1. 5. 6. 2
		PRINT (manual/ o automatic)	MRN. W/O W/o stability MRN.WITH W/ stability RUT.W/O Autom. w/o stability RUT.WITH. Autom. w/ stability	
		— STOPAUT. Stop — o automatic printing	OFF Not possible ON Use print key \bigcirc	1. 6. 2. 1 1. 6. 2. 2
		O Time-dependent autom. printing	EACHMAL (1 display update) AFTE유 근 (2 display updates)	1. 6. 3. 1 1. 6. 3. 2
		the balance after individual printout	OFF ON	1. 6. 4. 1 1. 6. 4. 2

Level 1	Level 2	2]	Level 3		Level 4	Menu code
5ETUP	PRNT.(Printin		PRT.INIT. Printing application parameters	0	OFF RLL All parameters MAINPAR. Main parameters	1. 6. 5. 1 1. 6. 5. 2 1. 6. 5. 3
			FORMAT Line format for printout	o	IB EHRR. 16 characters (w/o ID) 22 EHRR. 22 characters (w/ ID)	
			GLP Printout as ISO/GLP- compliant TIME	o o o	OFF EALAJJ. Only for calib./adj. ALWAYS All printouts 24 H 24-hour format 12 H 12-hour format "AM/PM" BJ.MMM.YY Day/month/year MMM.JJ.YY Month/day/year	1. 6. 7. 3 1. 6. 8. 1
	EXTRA Addition	onal	MENU	0	CANEBIT Can change settings RB. DNLY Read only	1. 8. 1. 1 1. 8. 1. 2
	Tuncuo	JIIS	SIGNAL Acoustic signal	0	OFF ON	1. 8. 2. 1 1. 8. 2. 2
			KEYS ————————————————————————————————————	О	FREE LOCKED	1. 8. 3. 1 1. 8. 3. 2
			Function of the external switch	0	PRINT (A) 2/TARE Tare EAL. Enter SELECT (SMEN) EF CF ENTER Enter	1. 8. 4. 1 1. 8. 4. 2 1. 8. 4. 3 1. 8. 4. 4 1. 8. 4. 5 1. 8. 4. 6
			ON MODE Power-on mode	0	OFF / ON Off/on/standby STANDBY On/standby AUTO ON Auto on	1. 8. 5. 1 1. 8. 5. 2 1. 8. 5. 3
			BACKLIT — Display backlighting	0	OFF ON	1. 8. 6. 1 1. 8. 6. 2
	RESET Reset 1		MENU Factory settings	0	Restore fety. settings NO Do not restore settings	1. 9. 1. 1 1. 9. 1. 2

Level 1	Level 2 【●● 】	Level 3		Level 4	Menu code
APPLIC. Applic. programs	— WEIGH — UNIT —— Toggle units	- DISP.DIS. —— Display accuracy	o	ALL MINUS DIVIS. 1 interval	2. 1. 2. 2. 2. 1 2. 2. 2. 2 2. 2. 2. 6
_	— COUNTING —	- RESOLUT. —— Resolution	o	IISP.ACE. Display accuracy IO-FOL I 10 times > disp.	2. 3. 1. 1 2. 3. 1. 2
		 REF.UPBT. —— Autom. reference updating 	1	OFF AUTO	2. 3. 2. 1 2. 3. 2. 2
_	— PERCENT —— Weighing in percent	- BEC.PLES —— Decimal places	o	NONE No dec. places I BEC.PL. 1 decimal place BEC.PL. 2 decimal places BEC.PL. 3 decimal places	2. 4. 1. 1 2. 4. 1. 2 2. 4. 1. 3 2. 4. 1. 4
	─ NET-TOT ── Net-total	- COMP.PRT Component printout	o	OFF ON	2. 5. 1. 1 2. 5. 1. 2
	— TOTAL ——— Totalizing	- COMP.PRT Component printout	o	OFF ON	2. 6. 1. 1 2. 6. 1. 2
-	— ANIMALW. ——Animal weighing	- ACTIVIY. —— Animal activity	o	EALM Fluct.: 2% of test obj.) AETIVE (fluct.: 5% of test obj V.AETIVE(fluct.: 20% of test obj	.) 2. 7. 1. 2
		_ START	o	MANUAL AUTO. Automatic	2. 7. 2. 1 2. 7. 2. 2
_	Calculation	- METHOD (operator)	0	MUL. Multiplier BIV. Divisor	2. 8. 1. 1 2. 8. 1. 2
		- BEC.PLCS — Decimal places	o	NONE No dec. places I BEC.PL.1 decimal place BEC.PL.2 decimal places BEC.PL.3 decimal places	2. 8. 2. 1 2. 8. 2. 2 2. 8. 2. 3 2. 8. 2. 4
	── DENSITY ── Density determination	- BEC.PLES —— Decimal places	_ o	NONE No dec. places BEC.PL.1 decimal place BEC.PL.2 decimal places BEC.PL.3 decimal places	2. 9. 1. 1 2. 9. 1. 2 2. 9. 1. 3 2. 9. 1. 4

ID Number for ISO/GLP-compliant Data Record

Level 1	Level 2	Level 3	Menu code
[•]	[••]	[•••]	
INPUT	— ID NO.——	ID input; max. 7 characters	3. 1.
Input		Permitted characters: 0 to 9; A to Z;	
		dash/hyphen; space	

Function of the Keys when Entering ID Numbers

Select Menu key: Press and hold to repeat					
Display	Key	Display symbol	Function		
	First position:				
TI 12534	Enter	>	Go to next position		
**************************************	Select Menu	V	Select current position		
	CF	<<	Exit without saving changes		
	Middle positions:				
[] [] [] [] [] [] [] []	Select Menu	V	Select current position		
TT 12/27,	Enter	>	Go to next position		
	CF	<	Go to previous position		
	Last position:				
II 17534	Select Menu	V	Select current position		
ייר ביין דד	CF	<	Go to previous position		
	Enter	4	Store and exit		

Device Information

Level 1	Level 2 [••]	Level 3	Example	Menu code		
INFO —	— VERSION —	 Show software version 	REL.32.05	4. 1.		
Information	— SER. NO. —	 Show serial number (To toggle focus between upper and lower display sections, press (Merc) 	1080 1234	4. 2.		
L	└─ MOJEL —	- Show model designation (to change focus from upper to middle to lower display section and back, press Select Meru)	25059E3	4. 3.		
Display of Menu Items: Text or Codes						
LANGUAG. — ENGLISH (factory setting) 5.						

LANGUAG. — ENGLISH (factory setting)	5. 1.
TEUTSCH (German)	5. 2.
— FRANC. (French)	5. 3.
── ITAL. (Italian)	5. 4.
ESPANOL (Spanish)	5. 5.
PYEEKMM (Russian)	5. 6.
— POLSKI (Polish)	5. 7.
EDJES Menu shows codes (not texts)	5. 8.

25

Application Programs

Counting

Display symbol: **

Purpose

With the Counting program you can determine the number of parts that each have approximately equal weight. To do this, a known number of parts (the reference sample quantity) is weighed first, and the individual piece weight (reference weight) is calculated from this result.

Thus the number of parts subsequently placed on the balance can be determined from their weight.

Changing the Reference Sample Quantity

Activate function: Press the key Select the desired reference sample quantity (1 to 100): In increments of 1: Press the key key briefly In increments of 10: Press and hold the key. The quantity is stored in battery-backed memory.

Reference Sample Updating

Automatic reference sample updating optimizes the counting accuracy. You can activate or deactivate this function in the menu.

Automatic reference sample updating is performed when the requirements, including the specified stability criterion, have been met.

The abbreviation $\square PT$, for "optimizing", is displayed briefly with the new reference sample quantity.

Preparation

- Select the Counting application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:

APPLIC. Application program

```
RESOLUT. Resolution

o DISP.ACC. Display accuracy
10-FOLD 10-fold higher

REF.UPDT. Autom. ref. sample
updating
o OFF Off
AUTOM. Automatic
```

o = Factory setting

Printout: Counting

nRef	+	10		: Reference sample
				quantity
wRef	+	21.14	g	: Reference weight
Qnt	+	500	pcs	: Calculated quantity

Example: Counting parts of equal weight Parameter settings: APPLIE.: COUNT. (menu code 2. 3.)

Step)	Key (or instruction)	Display/Data output
1.	Place empty container on the balance	<u></u>	+ 22.6 g
2.	Tare the balance	Tare	0.0 g
3.	Add reference sample quantity to container (in this example: 20 pcs)	*	
4.	Changing the reference sample quantity:	<u>Select</u> <u>Menu</u>	REF IDpcs
5.	Select reference sample quantity: In increments of 1 (1, 2, 3, etc. to 100) In increments of 10 (10, 20, etc. to 100)	Repeatedly: Select Menu Press briefly Select press and hold	REF 20pcs
6.	Confirm selected reference sample quantity and start application The current reference weight remains stored until a new reference is set or the power supply is interrupted	Enter	+ 20pcs * nRef 20 pcs wRef 1.07 g
7.	Add desired number of pieces		+ 500pcs
8. 9.	If desired, print quantity Toggle display between mean piece weight, weight, quantity	Repeatedly: Select	Qnt + 500 pcs 1.07 g_A* + 535.0 g * + 500pcs *
	Unload the balance Repeat as needed, starting from	*	_ 2 lpcs *
12.	Step 7 Delete reference value	(F)	0.0 g

Weighing in Percent

Display symbol: %

Purpose

This application program allows you to obtain weight readouts in percent which are in proportion to a reference weight.

Changing the Reference Percentage

Activate function:

Press the Select key

Select the desired reference (1 to 100): In increments of 1: Press the key briefly

In increments of 10: Press and hold the Select key.

The percentage is stored in battery-backed memory.

Preparation

- Select the Weighing in percent application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:

APPLIE. Application program

PERCENT Weighing in percent

BEE.PLES. Decimal places

NONE No decimal places

o | BEE.PL. 1 decimal place

BEE.PL. 2 decimal places

BEE.PL. 3 decimal places

o = Factory setting

Printout: Weighing in percent

pRef		100		: Reference
				percentage
Wxx%		111.6	g	: Reference weight
				net xx% for
				selected reference
				percentage
Prc	+	94.9	%	: Calculated refer-
				ence percentage

Example: Determining residual weight in percent Parameter settings: #PPLIE.: PERCENT (menu code 2. 4.) Reference percentage: #EF 100%

Ste	р	Key (or instruction)	Displa	ay/Data	output	
1. 2.	Tare the balance Information: Enter reference percentage (Changing the reference: see the previous page)	Tare Select Menu	REF	0.0 g		
3.	Place sample equal to 100% on the balance (in this example: 111.6 g)	<u></u>				
4.	Initialize the balance The current reference weight remains stored until a new reference is set or the power supply is interrupted	Enter	+ pRef Wxx%		* 100 111.6	
5.	Remove sample (e.g., for drying)	<u></u>				
6.	Place unknown weight on balance (in this example: 105.9 g)	<u> </u>	+	94.9 °	% *	
7.	If desired, print percentage	a	Prc	+	94.9	%
8.	Toggle display between weight and percentage	Repeatedly: Select Menu	++	105.9 94.9 °	g _*	
9.	Clear display of residual weight and reference percentage	CF	+	105.9 (J	
10.	If desired, print net residual weight		N	+	105.9	g

Calculation

Display symbol: C

Purpose

With this application program you can calculate weight value using a multiplier or divisor. This can be used, for example, to determine the weight per unit area, or "gsm" weight (grams per square meter), of paper.

Setting the Factor or Divisor

Activate function:

Press the Select key

Select a number of up to 7 digits and, if needed, one decimal point (0.000001 to 9999999):

In increments of 1: Press the (Menu) key briefly

To increase the value without pressing repeatedly:

Press and hold the Select key.

The selected operator is stored in battery-backed memory.

Preparation

- Select the Calculation application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:

o = Factory setting

Printout: Calculation

Mul + 1.2634 : Multiplier

Div + 0.6237 : Divisor

Res + 79.7 o : Result

Example:

Calculating the weight per unit area of paper: An A4 sheet of paper is used in this example, with surface dimensions of $0.210 \text{ m} \times 0.297 \text{ m} = 0.06237 \text{ m}^2$. To determine the weight per unit area, the total weight is divided by the surface.

Parameter settings:

APPLIE.: CALE..: METHOD: DIV. (menu code 2. 8. 1. 2)

Step	Key (or instruction)	Display/Data output	
1. Tare the balance	Tare	0.00 g	
2. Activate divisor input	Select Menu	0.	
3. Set the divisor (in this example:0.06237 Position the decimal point, Enter numerals	P): Enter, 5x (Menu), 2x (Enter), Repeatedly or press and hold; (Select), (Enter), etc.	00000 06000 06237	
4. Store the divisor and initialize the balance The current divisor remains stored in battery-backed memory until the setting is changed	Enter	+ 0.0 ° Div 0.6237	
5. Weight per unit area: Place an A4 sheet of paper on the balance	<u></u>	+ 79.7 ° *	
6. If desired, print result	<u> </u>	Res + 79.7 o	
7. Toggle display between weight and calculated value	Repeatedly: Select Menu	+ 4.97g * + 79.7° *	
8. Unload the balance9. Repeat as needed, starting from Step 5	<u>†</u>	+ 0.0 ° *	

Animal Weighing/Averaging

Display symbol: 😂

Purpose

Use this program to determine the weights of unstable samples (e.g., live animals) or to determine weights under unstable ambient conditions. With this program, the balance calculates the weight as the average of a defined number of individual weighing operations (also referred to as "subweighing operations").

Changing the Number of Subweighing Operations

Activate function:

Press the Select key

Select the desired number of measurement (1 to 100):

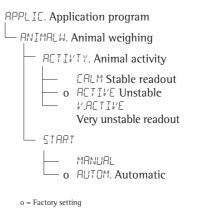
In increments of 1: Press the select key briefly

In increments of 10: Press and hold the Select key.

The selected number of measurements is stored in battery-backed memory.

Preparation

- Select the Animal weighing application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:



Printout: Animal weighing

			•	3
mDef		20		: Number of sub-
				weighing operations
x-Net	+	410.1	g	: Calculated average

Example: Determining animal weight with automatic start and 20 subweighing operations (measurements)

Parameter settings: APPLIE.: ANIMALW. (menu code 2. 7.)

Step	Key (or instruction)	Display/Data output
Place animal weighing bowl on the balance	<u></u>	22.6 g
2. Tare the balance	Tare	0.0 g
3. Change the number of subweighing operations:	<u>Select</u> Menu	REF 30
4. Set number of measurements: In increments of 1 (1, 2, 3, etc. to 100) In increments of 10 (10, 20, etc. to 100)		REF 20
5. Confirm number of measurements and start automatic animal weighing The number of measurements remains stored in battery-backed memory until the setting is changed	Enter	+ 0.0 g *
6. Place first animal in bowl. The balance delays the start of measurements until the difference between 2 measurements meets the criterion	<u></u>	888 20 19
7. Read off the result The result is displayed with the "*" symbol (= calculated value) and remains displayed until the sample (animal) is removed from the load plate (bowl)	_	+ 410.1g <u>∧</u> * mDef 20 x-Net + 410.1 g
8. Unload the balance	<u>†</u>	+ 0.0 g _*
9. Weigh next animal (if des.)		

Next weighing series begins automatically

Net-total Formulation

Display symbol: **Ł**

Purpose

With this application program you can weigh in different components up to a defined total. You can print out both the total weight and the individual weights of the components.

Features

- Weigh up to 99 components from "0" to a defined total component weight.
- Store component weights ("Store xx comp."), with
 - display zeroed automatically after value is stored, and
 - automatic printout
- Clear component memory following cancellation of the weighing sequence (by pressing CF) and printout of the total weight.
- Toggling between component weight and total weight by pressing and holding (< 2 sec).
- Printout of the total of the individual component weights (T – C o m p)

Preparation

- Select the Net-total application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:

o = Factory setting

Printout: Net-total formulation

Comp 2+ 278.1 g : Second component : Sum of components

Example: Counting parts into a container

Parameter settings: RPPLIC.: NET-TOT (menu code 2. 5.)

Step	Key (or instruction)	Display/Data output
Place empty container on the balance.		65.0 g
2. Tare the balance	Tare	0.0 g
3. Add first component	-	+ 120.5 g
4. Store component data	Enter	+ 0.0 g * NET Comp 1+ 120.5 g
5. Add next component	-	+ 70.5 g * NET
6. Store component data	Enter	+ $0.0 \text{ g} * NET$ Comp 2+ 70.5 g
7. Weigh in further components as desired	Repeat steps 5 and 6	
8. Fill to desired final value view the current total weight value:	Sciect Menu	+ 19 1.0 g _*
9. Print total weight and clear the component memory	CF	+ 2117.5 g T-Comp+ 2117.5 g

Totalizing

Display symbol: **Ł**

Purpose

With this application program you can add values from successive, mutually independent weight values to a total that exceeds the capacity of the balance.

Features

- Totalizing memory for up to 99 values
- Store component weights ("Store xx comp."), with automatic printout
- Toggle display between the current individual weight value and the value in totalizing memory by pressing
- Printout of the total of the individual component weights (S – C o mp)
- To close the application program and print the total weight: press CF

Preparation

- Select the Totalizing application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:

o = Factory setting

Printout: Totalizing

Comp 2+ 278.1 g : Second component S-Comp+ 2117.5 g : Totalizing memory

Example: Totalizing weight values

Parameter settings: APPLIC.: TOTAL: COMP.PRT: ON (menu code 2. 6. 1. 2)

Step	Key (or instruction)	Display/Data output
1. Tare the balance	Tare	0.0 g
2. Place sample balance (in this example: 380 g)	—	+ 380.0 g
3. Store value in memory	Enter	+ 380.0 g _* Comp 1+ 380.0 g
4. Remove sample	<u></u>	+ 0.0 g _*
5. Place the next sample on the balance (in this example, 575 g)	—	+ 575.0 g _*
6. Store value in memory	Enter	+ 955.0 g * + 575.0 g * Comp 2+ 575.0 g
7. View the value in totalizing memory	Select Menu	+ 955.0 g _{A*}
8. Weigh in further components as desired	Repeat steps 5 and 6	
Print total weight and clear the totalizing memory	CF	□.□ g S-Comp+ 2117.5 g

Mass Unit Conversion

Purpose

With this application program you can change the weight value displayed from the basic weight unit to any of 4 application weight units (see table on next page).

Features

- Set the basic unit and display accuracy in the Setup menu: see "Configuration."
- Set the application weight units and display accuracies in the Application menu.
- These settings are stored in battery-backed memory.
- The basic unit is active when the balance is powered up.

Example: Change display from the basic unit (in this example, grams [g]) to pounds [lb] and then to Troy ounces [ozt].

Set the following parameters: APPLIE.: UNIT (code 2. 2.)

	Step	Key (or instruction)	Display/D	ata	outp	out
1.	Preparation: Begin selection of an application weight unit	Sciect Menu	NONE	0	[•	1
2.	Select an application unit; in this example, pounds (see table on next page)	Repeatedly:	POUNIS			
3.	Confirm the weight unit (pounds)	Enter	POUNDS	0		
4.	Select the next application weight unit;		NONE	0	[••	1
	in this example: Troy ounces (see table on next page)	Repeatedly: Select Menu	TROY OZ			
5.	Confirm weight unit (Troy ounces)	Enter	TROY OZ	.0		
6.	Select other application units if desired (max. 4 total) (otherwise, confirm NONE by pressing (Enter))				[•••	1
7.	Store selection	CF	0.0)O (9	
8.	Conversion: Place sample on balance	*	+ 100.0)O (g	
9.	Toggle unit for weight value	Repeatedly:	+ 0.220 ⁴ + 3.52			

The following weight units are available in your balance:

Menu item	Unit	Conversion factor	Display symbol
1) USERDEF.¹)	Grams	1,00000000000	0
2) GRAMS (Factory setting)	Grams	1.00000000000	g
3) KILOGR.	Kilograms	0.00100000000	kg
4) CARATS	Carats	5.00000000000	0
5) POUNIS	Pounds	0.00220462260	lb
6) DUNCES	Ounces	0.03527396200	OZ
7) TROY OZ.	Troy ounces	0.03215074700	ozt
8) HKTAEL	Hong Kong taels	0.02671725000	tl
9) SNG.TAEL.	Singapore taels	0.02645544638	tl
10) TWN.TAEL	Taiwanese taels	0.02666666000	tl
11) GRAINS	Grains	15.4323583500	GN
12) PENY.WT.	Pennyweights	0.64301493100	dwt
13) MILLIGR.	Milligrams	1000.00000000	mg
14) PT.P.L.B.	Parts per pound	1.12876677120	0
15) EHN.TAEL	Chinese taels	0.02645547175	tl
16) MOMMES	mommes	0.26670000000	m
17) AUSTR.CT.	Austrian carats	5.00000000000	Kt
18) TOLA	Tola	0.08573333810	0
19) 3 AHT	Baht	0.06578947436	b
20) MESGHAL	Mesghal	0.21700000000	0
21) TONS	Tons	0.00000100000	t
22) LB / OZ ²)	Pounds: ounces	0.03527396200	lb oz
23) NEWTON	Newton	0.00980665000	N

^{1) =} User-defined weight unit; can be loaded in the balance over an optional RS-232 or USB interface using a computer program.

2) = The format for display of pounds/ounces cannot be changed: xx:yy.yy x=lb, y=oz

Density Determination

Display symbol: AA

Purpose

This application program lets you determine the density of solid substances using the buoyancy method.

Features

Press set to enter the density of the buoyancy liquid* at the corresponding temperature. See the next page for a table of density values for water. The factory setting is 1 g/cm².

The following formula is applied:

Density of sample =

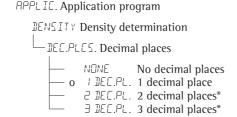
Weight in air
(Weight in air – weight in water) density of liquid

When you start the density determination routine, the density of the liquid is displayed briefly. Positive and negative values can be stored for weight in air and weight in water. The weight in water must be less than the weight in air; otherwise, an error message is displayed.

You can have results displayed with one, decimal places, or no decimal places: see "Configuration." Note: the sample holder and suspension wire used in the example below are not included with the balance.

Preparation

- Select the Density Determination application in the menu: see "Configuration."
- Set the following parameters:



Note:

When three decimal places are shown, the third decimal place might be erroneous; for example, if corrections for air density and the particular density determination kit used are not considered.

- * = With software versions 32.05 and later. For details on displaying the software version number, see page 24.
- o = Factory setting

Printout for Density Determination

Rhofl 0.99823 o : Density of liquid (g/cm^3) Wa + 20.0 g : Weight in air Wfl + 15.0 g : Weight in liquid

Rho 4.0 o : Result: density of the sample

Table: Density of H₂O at Temperature T (in °C)

T/°C	0.0	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5	0.6	0.7	0.8	0.9
10.	0.99973	0.99972	0.99971	0.99970	0.99969	0.99968	0.99967	0.99966	0.99965	0.99964
11.	0.99963	0.99962	0.99961	0.99960	0.99959	0.99958	0.99957	0.99956	0.99955	0.99954
12.	0.99953	0.99951	0.99950	0.99949	0.99948	0.99947	0.99946	0.99944	0.99943	0.99942
13.	0.99941	0.99939	0.99938	0.99937	0.99935	0.99934	0.99933	0.99931	0.99930	0.99929
14.	0.99927	0.99926	0.99924	0.99923	0.99922	0.99920	0.99919	0.99917	0.99916	0.99914
15.	0.99913	0.99911	0.99910	0.99908	0.99907	0.99905	0.99904	0.99902	0.99900	0.99899
16.	0.99897	0.99896	0.99894	0.99892	0.99891	0.99889	0.99887	0.99885	0.99884	0.99882
17.	0.99880	0.99879	0.99877	0.99875	0.99873	0.99871	0.99870	0.99868	0.99866	0.99864
18.	0.99862	0.99860	0.99859	0.99857	0.99855	0.99853	0.99851	0.99849	0.99847	0.99845
19.	0.99843	0.99841	0.99839	0.99837	0.99835	0.99833	0.99831	0.99829	0.99827	0.99825
20.	0.99823	0.99821	0.99819	0.99817	0.99815	0.99813	0.99811	0.99808	0.99806	0.99804
21.	0.99802	0.99800	0.99798	0.99795	0.99793	0.99791	0.99789	0.99786	0.99784	0.99782
22.	0.99780	0.99777	0.99775	0.99773	0.99771	0.99768	0.99766	0.99764	0.99761	0.99759
23.	0.99756	0.99754	0.99752	0.99749	0.99747	0.99744	0.99742	0.99740	0.99737	0.99735
24.	0.99732	0.99730	0.99727	0.99725	0.99722	0.99720	0.99717	0.99715	0.99712	0.99710
25.	0.99707	0.99704	0.99702	0.99699	0.99697	0.99694	0.99691	0.99689	0.99686	0.99684
26.	0.99681	0.99678	0.99676	0.99673	0.99670	0.99668	0.99665	0.99662	0.99659	0.99657
27.	0.99654	0.99651	0.99648	0.99646	0.99643	0.99640	0.99637	0.99634	0.99632	0.99629
28.	0.99626	0.99623	0.99620	0.99617	0.99614	0.99612	0.99609	0.99606	0.99603	0.99600
29.	0.99597	0.99594	0.99591	0.99588	0.99585	0.99582	0.99579	0.99576	0.99573	0.99570
30.	0.99567	0.99564	0.99561	0.99558	0.99555	0.99552	0.99549	0.99546	0.99543	0.99540

Example: Determining the density of a solid using water as the buoyancy liquid. The density of water at 20°C is 0.99823 g/cm³.

Parameter settings: APPLIC.: DENSITY: DEC.PLCS / DEC.PL. (menu code 2. 9. 1. 2)

Step)	Key (or instruction)	Display/Data output
1.	Attach sample holder to suspension wire	2	
2.	Tare the balance	Tare	0.0 g
3.	Edit the stored density value	Select Menu	_ 1.00000
4.	Enter the density of the liquid (in this example: 0.99823)	Select repeatedly, briefly or press and hold; Enter, etc.	_0.99823
5.	Save density value and start application The density value is stored in battery-backed memory	Enter	
6.	Confirm "AIR" display	Enter	AIR ?
7.	Determine the weight of the sample in air: Place sample on the balance		+ 20.0 g _{?*}
8.	Store value for weight in air	Enter	
9.	Remove sample from the balance		WATER ?
10.	Determine weight in liquid: place sample in holder		
11.	Confirm "WATER" display	Enter	0.0 g _{?*}
12.	Immerse sample in liquid		+ 15.0 g _{?*}
13.	Store value for weight in liquid, view result, and print	Enter	+ 4.00 ?* RhoFl 0.6237 o Wa + 20.0 g Wfl + 15.0 g
14	Delete result	(CF)	Rho 4.0 o
	Defect result		

42

15. Repeat as desired, starting from Step 5.

ISO/GLP-compliant Printout/Record

Features

You can have device information, ID texts and date and time printed before (GLP header) and after (GLP footer) the values of a weighing series. These parameters include:

GLP header:

- Date
- Time at beginning of measurement
- Balance manufacturer
- Balance model
- Balance serial number
- Software version number
- Identification number of the current sampling operation

GLP footer:

- Date
- Time at end of measurement
- Field for operator signature

Operating the Balance with a Verifiable ISO/GLP Printer:

 Connect a Sartorius data printer designed for ISO/GLP documentation (e.g., the YDP20-0CE printer) to the balance.

Configuration

- Setting menu codes for the printout (see "Configuration"):
- ISO/GLP-compliant printout or record only for calibration/adjustment: SETUP: PRNT.OUT: GLP: EAL.-AJJJ. (menu code 1. 6. 7. 2) or ISO/GLP-compliant printout or record always on: SETUP: PRNT.OUT: GLP: ALWAYS ON (code 1. 6. 7. 3)
- Line format for printout: include data ID codes (22 characters; factory setting):
 SETUP: PRNT.DUT: FORMAT: 22 CHAR.

(menu code 1. 6. 6. 2)

- Formats for time:
 SETUP: PRNT.OUT: TIME: 24H
 (menu code 1. 6. 8. 1) or
 SETUP: PRNT.OUT: TIME: 12H
 (menu code 1. 6. 8. 2)
- Formats for date:
 SETUP: PRNT.OUT: DATE: DD.MMM.YY
 (menu code 1. 6. 9. 1) or
 SETUP: PRNT.OUT: DATE: MMM.DD.YY
 (menu code 1. 6. 9. 2)
- No ISO/GLP-compliant record is output if any of the following settings are configured:
 SETUP: PRNT.DUT PRINT: BUT.W/□ or BUT.WITH (menu code 1. 6. 1. 3, 1. 6. 1. 4,) or F□RMAT: IB □HAR. (menu code 1. 6. 6. 1)

Function Kevs

Transfer header and first measured value: press 🗐

> The header is included with the first printout/data record.

To output header and reference data automatically when an application program is active: press <code>finter</code>

Exit the application:

- 1) To send the GLP footer: press (CF)
- 2) Quit application program: press (CF) again

The ISO/GLP-compliant printout can contain the following lines:

17-Jun-2010	10:15
SARTOR	IUS
Mod.	AX6202
Ser. no.	10105355
Ver. no.	00-32-07
ID	2690 923
LID	
nRef	10 pcs
wRef 2	11.14 g
Qnt +	567 pcs
17-Aug-2010	10:20
Name:	

Dotted line Date/time (beginning of measurement) Balance manufacturer Model Balance serial number Software version 1D Dotted line Measurement series no. Counting: reference sample quantity Counting: reference weight Counting result Dotted line Date/time (end of measurement) Field for operator signature Blank line Dotted line

ISO/GLP-compliant printout for external calibration/adjustment:

Dotted line

17-Jun-2010 10:30
SARTORIUS
Mod. AX6202
Ser. no. 10105352
Ver. no. 00-32-07
ID 2690 923
Cal. Ext. Test
Set + 5000.00 g
Diff. + 0.02 g
Cal. Ext. Complete
Diff. 0.00 g
17-Aug-2010 10:32
Name:

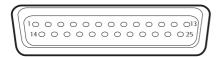
Dotted line Date/time (beginning of measurement) Balance manufacturer Model Balance serial number Software version 1D. Dotted line Calibration/adjustment mode Calibration weight Difference determined in calibration Confirmation of completed calibration procedure Difference from target following adjustment Dotted line Date/time (end of measurement) Field for operator signature Blank line

Data Interface

Purpose

Your balance comes equipped with an interface port for connection to a computer or other peripheral device. You can use an on-line computer to change, start and/or monitor the functions of the balance and the application programs.

Female interface connector



Pin Assignment Chart, 25-pin female interface connector, RS-232:

Pin 1: Shield

Pin 2: Data output (TxD)

Pin 3: Data input (RxD)

Pin 4: Internal ground (GND)

Pin 5: Clear to Send (CTS)

Pin 6: Not connected

Pin 7: Internal ground (GND)

Pin 8: Internal ground (GND)

Pin 9: Not connected

Pin 10: Not connected

Pin 11: +12 V

(operating voltage for Sartorius printer)

Pin 12: Reset _ Out *)

Pin 13: +5 V output

Pin 14: Internal ground (GND)

Pin 15: Universal remote switch

Pin 16: Not connected

Pin 17: Not connected

Pin 18: Not connected

Pin 19: Not connected

Pin 20: Data Terminal Ready (DTR)

Pin 21: Not connected

Pin 22: Not connected

Pin 23: Not connected

Pin 24: Not connected

Pin 25: +5 V output

*) = Hardware restart

Preparation

You can set these parameters for other devices in the Setup menu (see the chapter entitled "Configuring the Balance"). You will also find a detailed description of the available data interface commands in the file "Data Interface Descriptions for AX, BSA, ED, GK and GW Models", which you can download from the Sartorius website (www.sartorius.com "Download Center").

The many and versatile properties of these balances can be fully utilized for printing out records of the results when you connect your balance to a Sartorius data printer. The recording capability for printouts makes it easy for you to work in compliance with ISO/GLP.

For remote switch

Troubleshooting Guide

Error codes are shown on the main display for approx. 2 seconds. The program then returns automatically to the previous mode.

Display	Cause	Solution		
No segments appear on the display	No AC power is available	Check the AC power supply		
	The power supply is not plugged in	Plug in the power supply		
нІбн	The load exceeds the balance capacity	Unload the balance		
LOW or ERR 54	Something is touching the weighing pan	Move the object that is touching the weighing pan		
RPP.ERR.	Cannot store data: Load on weighing pan too light or no sample on pan while application is active	Increase load		
DIS.ERR.	Data output not compatible with output format	Change the configuration in the operating menu		
PRT.ERR.	Interface port for printer output is blocked	Reset the menu factory settings, or Contact your local Sartorius Service Center		
ERR D2	Calibration parameter not met; e.g.: – balance not tared – load on weighing pan	Calibrate only when zero is displayed - Press (Tare) to tare the balance - Unload the balance		
ERR ID	The Tare key is blocked when there is data in the second tare memory (net-total); only 1 tare function can be used at a time	Press ©F to clear the tare memory and release the tare key		
ERR II	Tare memory not allowed	Press Tare		
The weight readout changes constantly	Unstable ambient conditions (excessive vibration or draft) at the place of installation A foreign object is caught between weighing pan, pan	Set up the balance in another area Remove the foreign object		
The weight readout is obviously wrong	support and balance housing The balance was not calibrated/adjusted Balance not tared before weighing	Calibrate/adjust the balance Tare or zero the balance before weighing		

If any other errors occur, contact your local Sartorius Service Center.
Contact information: Please point your Internet browser to: http://www.sartorius.com

Care and Maintenance

Service

On request, Sartorius can offer you an individual service contract.

Repairs

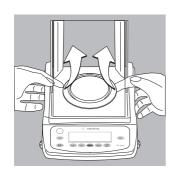
Repair work must be performed by trained service technicians. Any attempt by untrained persons to perform repairs may result in considerable hazards for the user.

Cleaning

- Unplug the AC adapter from the wall outlet (mains supply). If you have an interface cable connected to the balance port, unplug it from the port.
- ⚠ Make sure that no liquid enters the balance housing.
- \triangle Do not use aggressive cleaning agents (solvents or similar agents).
- After cleaning, wipe down the balance with a soft, dry cloth.
 - On analytical balances remove and clean the weighing pan as follows:
- Reach beneath the shield disk and lift it carefully, together with the pan support, to avoid damaging the weighing system.

Cleaning Stainless Steel Surfaces

Clean all stainless steel parts regularly. Remove the stainless steel weighing pan and thoroughly clean it separately. Use a damp cloth or sponge to clean stainless steel parts on the balance. You can use any household cleaning agent that is suitable for use on stainless steel. Clean stainless steel surfaces only by wiping them down. Then rinse the equipment thoroughly, making sure to remove all residues. Afterwards, allow the equipment to dry. If desired, you can apply oil to the cleaned surfaces as additional protection.



Recycling

Safety Inspection

If there is any indication that safe operation of the balance is no longer warranted:

- Turn off the power and disconnect the equipment from AC power immediately.
- > Lock the equipment in a secure place to ensure that it cannot be used for the time being.

Notify your nearest Sartorius Service Center. Repair work must be performed by trained service technicians.

We recommend having the power supply inspected by a certified electrician at regular intervals, according to the following checklist:

- Insulating resistance: > 7 megaohms measured with a constant voltage of at least 500 volts at a 500 K-ohm load
- Leakage current: < 0.05 mA measured with a properly calibrated multimeter

Information and Instructions on Disposal and Repairs

Packaging that is no longer required must be disposed of at the local waste disposal facility. The packaging is made of environmentally friendly materials that can be used as secondary raw materials.



The equipment, including accessories and batteries, does not belong in your regular household waste. The EU legislation requires its Member States to collect

electrical and electronic equipment and disposed of it separately from other unsorted municipal waste with the aim of recycling it. In Germany and many other countries, Sartorius AG takes care of the return and legally compliant disposal of its electrical and electronic equipment on its own. These products may not be placed with the household waste or brought to collection centers run by local public disposal operations – not even by small commercial operators.

For disposal in Germany and in the other Member States of the European Economic Area (EEA), please contact our service technicians on location or our Service Center in Goettingen, Germany:

Sartorius AG Service Center Weender Landstrasse 94-108 37075 Goettingen, Germany

In countries that are not members of the European Economic Area (EEA) or where no Sartorius affiliates, subsidiaries, dealers or distributors are located, please contact your local authorities or a commercial disposal operator.

Prior to disposal and/or scrapping of the equipment, any batteries should be removed and disposed of in local collection boxes.

Sartorius AG, its affiliates, subsidiaries, dealers and distributors will not take back equipment contaminated with hazardous materials (ABC contamination) – either for repair or disposal. Please refer to the accompanying leaflet/manual or visit our Internet website (www.sartorius.com) for comprehensive information that includes our service addresses to contact if you plan to send your equipment in for repairs or proper disposal.

Overview

Specifications

Specifications

AC power source/power requirements, voltage, frequency		AC adapter 230 V or 115 25 V, +15% to – 20%, 48–60 Hz
Power consumption	VA	maximum 16; typical 8 (STNG6)
Approx. hours of operation with the YRB05Z rechargeable battery		
pack (backlighting on)	h	35

Ambient Conditions

The specifications given here are ensured under the following ambient conditions:

Operating temperature range	+10 to +30°C (273 to 303 K, 50 to 86°F)
Allowable ambient	
operating temperature	+5 to +40°C (41 to 104°F)

Proper functioning is ensured within an ambient operating temperature range of 5 to 40°C (41 to 104°F).

Electromagnetic compatibility (EMC)	EN61326-1
Emission	Class B
lmmunity	industrial areas

Specifications for Individual Models

Model		AX224	AX124
Weighing capacity		220 g	120 g
Readability		0.0001 g	0.0001 g
Tare range (subtractive)		220 g	120 g
Repeatability (std. deviation)	≤±	0.0002 g	0.0002 g
Linearity	≤±	0.0003 g	0.0003 g
Response time (average)	S	3	3
Sensitivity drift within +10 to +30°C	≤±/K	$2 \cdot 10^{-6}$	
Adaptation to ambient conditions		By selection of 1 of 4 op display update: 0.1-0.4	otimized filter levels; s (depends on filter level selected)
External calibration weight (of at least accuracy class)	g	200 (E2)	100 (E2)
Net weight, approx.:	kg	4.4	
Weighing pan size	mm	90 ∅	
Whg. chamber height	mm	230	
Dimensions (W \times D \times H)	mm	230 × 310 × 330	

Model		AX623	AX423
Weighing capacity		620 g	420 g
Readability		0.001 g	0.001 g
Tare range (subtractive)		620 g	420 g
Repeatability (std. deviation)	≤±	0.002 g	0.002 g
Linearity	≤±	0.004 g	0.004 g
Response time (average)	S	1.5	1.5
Sensitivity drift within +10 to +30°C	≤±/K	2 · 10 ⁻⁶	2 · 10 ⁻⁶
Adaptation to ambient conditions		By selection of 1 of 4 optimized filter levels; display update: 0.05–0.4 s (depends on filter level selected	
External calibration weight (of at least accuracy class)	g	500 (E2)	200 (E2)
Net weight, approx.:	kg	4.5	
Weighing pan size	mm	115 Ø	
Dimensions (W \times D \times H)	mm	230 × 310 × 136	

Model		AX6202	AX4202	AX2202	AX822
Weighing capacity	g	6200	4200	2200	820
Readability	g	0.01	0.01	0.01	0.01
Tare range (subtractive)	g	6200	4200	2200	820
Repeatability (std. deviation)	≤±g	0.02	0.02	0.02	0.02
Linearity	≤±g	0.04	0.04	0.04	0.04
Stabilization time (typical)	S	1.5	1.5	1.5	1.5
Sensitivity drift within +10 to +30°C	≤±/K	2 · 10 ⁻⁶	2 · 10 ⁻⁶	2 · 10 ⁻⁶	5 · 10 ⁻⁶
Adaptation to ambient conditions		By selection of 1 of 4 optimized filter levels; display update: 0.05–0.4 s (depends on filter level selected)			
External calibration weight (of at least accuracy class)	g	5000 (E2)	2000 (E2)	2000 (F1)	500 (F2)
Net weight, approx.:	kg	3.1	3.1	3.1	2
Weighing pan size	mm	180 × 180	180 × 180	180 × 180	150 Ø
Dimensions (W \times D \times H)	mm	230 × 310 × 91		·	230×310×87

Accessories

External calibration weights:

For model	Accuracy class	Weight in grams	Order no.
AX224	E2	200	YCW5228-00
AX124	E2	100	YCW5128-00
AX423	E2	200	YCW5228-00
AX623	E2	500	YCW5528-00
AX4202	E2	2000	YCW6228-00
AX6202	E2	5000	YCW6528-00
AX2202	F1	2000	YCW6238-00
AX822	F2	500	YCW5548-00

Product Data printer Order No. YDP20-0CE

with date, time, statistics evaluation, transaction counter functions and LCD

Remote display, reflective YRD03Z

(for connection to data interface port)

External rechargeable battery pack

YRB057

With battery-level indicator (LED); can be recharged using the AC adapter (charge time for completely discharged battery pack: 15 hours); see "Specifications" for hours of operation. To recharge the battery pack: Unplug the AC adapter from the balance and plug it into the battery pack

SartoCollect YSC02

data transfer software for direct transmission of weight values to another program (e.g., MS Excel)

Product

Density determination kit

- for AX224, AX124 YDK01B

Standard

Operating Procedure

optimum use of your balance in quality-

management systems YSL07E

Data cable

 for connecting a computer with a USB port

YCC01-USBM2 for computer connection,

25-pin 7357312

- for computer connection, 9-pin 7357314

Adapter cable

6965619

from D-Sub 25-pin male connector to D-Sub 9-contact female connector;

length: 0.25 m

Universal remote control switch Order No.

for remote control of the following functions:

(see "Configuration" for details):

Foot switch with T-connector YFS01 Hand switch with T-connector YHS02

T-connector YTC01

Note:

The T-connector is not intended for connecting multiple intelligent peripheral devices, such as PCs or YDP03-0CE printers.

Ionizing blower for eliminating static electricity

- 220 V YIB01-0DR - 110 V YIB01-0UR

Stat-Pen anti-static device for eliminating electrostatic

charges on samples and containers (100 V to 230 V, 50/60 Hz) YSTP01

In-use dust cover

- for models with a rectangular weighing pan YDC05-A - for models with a round weighing pan (150 mm diameter) YDC06-A



EG-Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity

Sartorius AG Weender Landstr. 94 - 108 37075 Göttingen, Germany

erklärt, dass das Betriebsmittel declares that the equipment

Elektronische Analysenwaage / Präzisionswaage Gerät:

Apparatus: Electronic Analytical Balance / Precision Balance

Baureihe / Batch:

Typbezeichnung: Siehe Anhang 1

See Annex 1

mit den grundlegenden Anforderungen der folgenden Europäischen Richtlinien übereinstimmt: complies with the basic requirements of the following European Directives:

Elektromagnetische Verträglichkeit Electromagnetic compatibility Richtlinie 2004/108/EG Directive 2004/108/EC

Richtlinie 2006/95/EG Elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter

Spannungsgrenzen Electrical equipment designed for use within certain voltage limits Directive 2006/95/EC

Das Gerät erfüllt die anwendbaren Anforderungen der in Anhang 2 aufgeführten harmonisierten Europäischen Normen.

The apparatus meets the applicable requirements of the harmonized European Standards listed in Annex 2

Jahr der Anbringung des CE-Zeichens: 10 Year of attachment of CE mark:

Sartorius AG Göttingen, 2010-07-30

Dr. Reinhard Baumfalk Leitung Entwicklung Mechatronik

Vice President, R&D Mechatronics

Dr. Dieter Klausgrete

Leitung International Certification Management

Mechatronik

Head of International Certification Management

Mechatronics

SAG10CE010

36920-000-58

1/2

SOP-3.RD-045-fo2



EG-Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity

Anhang 1 / Annex 1

Typ / type:

AX124

AX224

AX423

AX623

AX822

AX2202

AX4202

AX6202

Anhang 2 / Annex 2

Liste der angewendeten harmonisierten Europäischen Normen List of the applied harmonized European Standards

.

1. Richtlinie 2004/108/EG / Directive 2004/108/EC

EN 61326-1:2006 Elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - EMV- Anforderungen -Teil 1: Allgemeine Anforderungen (IEC 61326-1:2005) Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 1: General requirements (IEC 61326-1:2005)

2. Richtlinie 2006/95/EG / Directive 2006/95/EC

EN 61010-1:2001 Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - Teil 1: Allgemeine Anforderungen (IEC 61010-1:2001) Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use - Part 1: General requirements (IEC 61010-1:2001)

.

SAG10CE010

36920-000-58

SOP-3.RD-045-fo2

Adress label / Dealer's stamp

Sartorius AG Weender Landstrasse 94–108 37075 Goettingen, Germany

Phone +49.551.308.0 Fax +49.551.308.3289 www.sartorius-mechatronics.com

Copyright by Sartorius AG, Goettingen, Germany. All rights reserved. No part of this publication may be reprinted or translated in any form or by any means without the prior written permission of Sartorius AG. The status of the information, specifications and illustrations in this manual is indicated by the date given below. Sartorius AG reserves the right to make changes to the technology, features, specifications and design of the equipment without notice.

Status: September 2010, Sartorius AG, Goettingen, Germany

W1A000 · KT Publication No.: WAX6001-e10091